



€1,40

Anno 94 n. 83  
Giovedì, 13 Aprile 2017

unita.tv

Il premio Nobel per la letteratura  
Coetzee e la psicanalista Arabella Kurtz  
dialogano sulla necessità di scrivere e  
sulle storie. Quanto è importante la  
verità e quanto la finzione **Silvano P. 12**



- Un mondo che edifica muri verso gli altri e finisce per "limitare" chi li costruisce
- Ne abbiamo contati a decine: dal Messico all'Ungheria, dal Marocco a Israele
- Di Maio mette il suo mattone xenofobo bollando i cittadini rumeni come criminali
- Bonino apre una breccia con la legge per l'abolizione del reato di clandestinità **P. 2-5**

## Ci stiamo imprigionando

### Gente da Unità

Carlo Sacconi Vezzani

**S**ono diffusore e lettore de *l'Unità* dal 1955 quando, a 12 anni, il responsabile della cellula del Pci di via Tre Ponti e via Ramazzini (campagna di Carpi) mi affidò l'incarico di portare *l'Unità*, tutte le domeniche alle famiglie contadine (una decina) e ai braccianti (otto-nove). La mia famiglia, mezzadri agricoli, come tante altre acquistava *l'Unità*, *Vie Nuove*, *Noi Donne*, *La Verità* (settimanale del Pci di Modena), *Il Pioniere* e una volta al mese *Il Calendario del Popolo*. Arrivato alla maggiore età mi sono abbonato a *Rinascita*. Questa «università cartacea» mi ha dato tanto e grazie al partito dal 1972 al 1991 sono stato un funzionario a libro paga del partito ma con incarichi istituzionali (assessore al comune di Carpi - assessore alla provincia di Modena - presidente della Usl 14 di Carpi). Nel 1991, a conclusione del mio mandato di presidente della Usl, ho rifiutato incarichi che non ritenevo coerenti con i miei ideali e con l'assunto mutuato da Enrico Berlinguer quando parlò di questione morale. Non mi sono mai pentito di aver fatto questa scelta e la mia vita la sto spendendo in coerenza di ciò.

Segue a pag. 11

### Staino



### Nel Def meno tasse sul lavoro per chi assume giovani e donne

- Al via il reddito di inclusione  
Nessun taglio Irpef  
Privatizzazioni  
avanti ma a passo lento

Al di là di numeri e tabelle la "cifra" del Def varato dal Governo Gentiloni sta nella crescita inclusiva. Non a caso l'obiettivo (si legge nel piano nazionale di riforme allegato al Def) è «dare continuità alla riduzione del carico fiscale su cittadini e imprese e proseguire con il taglio dei contributi sociali, iniziando dalle fasce più deboli (giovani e donne)».

Di Giovanni P. 8



### "Bambini" che non studiano la Storia

Maria Rita Parsi

**V**enti di guerra. Irresponsabili prove di forza di governanti la cui salute mentale nessuno ha preteso di controllare prima di affidare loro le sorti del mondo. Penso a Kim Young-un, il cui linguaggio del corpo, le cui modalità mimico gestuali della cui comunicazione non verbale, la cui struttura corporea tra masochista e psicopat- per dirla con le tipologie psicocorporee individuate dalla bioenergetica di Alexander Lowen - fanno decisamente temere il peggio. Un peggio annunciato dai propagandati e provocatori lanci di missili, accompagnati da video che mostrano Kim Young-un che ride e batte entusiasticamente le mani come fosse un bambino.

Segue pag. 9

### Nel giornale

**Come Dj Fabo, in Svizzera per poter morire in pace**

P. 7

**Convegno antivaccini, bufera sul deputato Mdp**

Lombardo P. 8

**Caso Consip, chiesta indagine del Csm sulla manipolazione**

Fusani P. 7

**L'assalto al Borussia è stato un attentato terrorista**

P. 9

# Io, Renzo Piano tra i cortili "pop" del Giambellino

**Frammenti del vivere civile**



**G124**  
**Renzo Piano**  
**Diario dalle periferie / 1**  
**Giambellino**  
**Milano 2015**  
 A CURA  
 DI CARLO PIANO  
 Skira editore  
 244 pp., 27 euro

Su gentile concessione di Skira editore, pubblichiamo in questa pagina due estratti dal libro uscito nei mesi scorsi "Renzo Piano Diario dalle periferie/1 Giambellino Milano 2015", a cura di Carlo Piano. G124 è il codice che identifica una stanza del Senato assegnata all'architetto e senatore a vita. Quanto è stato nominato Piano ha deciso di occuparsi delle periferie e quindi ha voluto trasformare l'ufficio di rappresentanza in uno studio di lavoro. Il G124 è un gruppo di architetti under 35 (retribuiti con lo stipendio del senatore) che devono mettere in atto studi di "rammento", che ha detto il progettista genovese, su una periferia italiana. Nel 2015 il G124 ha lavorato sul quartiere milanese del Giambellino dove Giorgio Gaber nel 1960 ambientò "La ballata del Cerutti Gino".

**N**on è vero che le periferie sono sempre brutte e desolate, c'è bellezza, ci sono cuore ed energia. La bellezza profonda che non è cosmesi. Dopo il Viadotto dei Presidenti a Roma, Borgata Vittoria a Torino e Librino a Catania, nell'ultimo anno G124 si è occupato del quartiere Giambellino a Milano. Anzi, se ne sono soprattutto occupati quattro giovani che si chiamano Matteo Restagno, Alberto Straci, Chiara Valli e Francesca Vittorelli. Sono loro i protagonisti di questa avventura.

Sotto la guida di due tutor, Ottavio Di Blasi e Marco Ermentini, sono stati architetti condotti sul territorio. Hanno ascoltato gli abitanti per capire problemi e desideri del quartiere, individuare i punti dove intervenire con cantieri leggeri e poco invadenti. Quest'idea dell'architetto condotto mi frulla in testa fin dai tempi del Laboratorio di Quartiere di Otranto, era la fine degli anni settanta. Insieme ai residenti si faceva il progetto, insieme si sceglievano e mettevano a punto gli strumenti, e ancora insieme si apriva il cantiere. Si interveniva come un buon medico condotto opera sulla salute dei suoi pazienti: con un approccio globale, basato



sulla conoscenza dei sintomi e soprattutto della storia clinica. Allora inventammo la figura dell'architetto condotto, che oggi mi sembra più attuale e necessaria che mai.

Nel 2015 abbiamo lavorato su una delle storiche periferie milanesi dove c'è un nucleo di case popolari costruito negli anni trenta che non ha mai usufruito di alcun tipo di manutenzione. Edifici di qualità che sembrano dimessi solo perché abbandonati a lungo, ma che basta poco per recuperare alla bellezza perduta. La bellezza, lo ripeto, esiste anche nelle periferie milanesi. Basta solo riconoscerla e intervenire con piccoli accorgimenti tecnici, che non sono sempre costosi. Anche le dimensioni degli edifici e dei cortili sono giuste, le proporzioni sono equilibrate. Sono stato più di una volta al Giambellino e, al di là dei miei ricordi da studente degli anni sessanta al Politecnico, l'ho ritrovato uno straordinario frammento di città.

Questo quartiere è un esempio di città multietnica; nato per accogliere gli emigran-

ti italiani che rientravano dall'Africa, dall'Oriente o dalle Americhe, ha poi ospitato l'immigrazione interna italiana, quando si sbarcava dal Sud perché qui c'era lavoro per tutti. Oggi si contano almeno venti etnie diverse.

Abbiamo lavorato su come equilibrare e sviluppare questo mix di etnie, culture e generazioni che è una vera ricchezza. Ci siamo soprattutto concentrati sull'idea di dare forza agli edifici pubblici e agli spazi d'incontro, perché proprio qui germoglia l'integrazione. Penso che le periferie debbano essere fecondate con luoghi di condivisione: mercati, piazze, musei, auditorium, scuole... Lo stesso pensano i quattro architetti condotti. Al Giambellino ci sono i cortili, il parco, il mercato comunale. La ricchezza dei cortili è un punto di partenza e di forza. Bisogna recuperare questa bellezza scolcita, farla oggetto di piccole trasformazioni che la rendano di nuovo vivibile per tutti. I cortili vanno collegati tra loro e connessi alle piccole ma importanti aree verdi che esistono. Occorre re-

stituire i cortili all'uso collettivo. "Ci vediamo giù in cortile" è una frase bellissima e c'è già chi d'estate organizza il cinema. Si portano le sedie da casa e insieme si guarda un film. Che dire? Bravi. (...)

**In biblioteca libri, wi-fi e collocamento**  
 Dalla sezione "Le voci del Giambellino", curata da Daniela Uva, pubblichiamo il paragrafo sulla biblioteca.

**N**el cuore del Giambellino c'è un luogo di aggregazione molto speciale nel quale cultura, informazione e solidarietà sono legati a doppio filo. È la Biblioteca comunale, uno spazio aperto a tutti i cittadini che qui possono prendere in prestito libri e giornali, ma anche connettersi a internet tramite il wi-fi e chiedere consigli. Lo spazio sorge a pochi metri dalla Casetta verde e, insieme al Laboratorio di Quartiere, è uno dei punti di riferimento per chi abita in zona. A gestirla è C., che non si limita certo a prestare libri. "Qui arrivano le persone più diverse", racconta. "Molte hanno la necessità di connettersi al web e noi oltre che mettere a disposizione i computer

## La vitalità di un quartiere come quello milanese cantato da Giorgio Gaber

**Lavori di quartiere.** Scatti dal progetto G124 dedicato tra l'altro agli spazi comuni del Giambellino

cerchiamo di aiutarli". Per esempio a controllare il reddito ISEE oppure a mettersi in contatto via Skype con i parenti lontani. "Normalmente questi servizi sono offerti a pagamento, ma noi qui abbiamo creato un luogo che vuole essere un punto di riferimento. Per questo viene tantissima gente. A volte si creano delle file incredibili".

La biblioteca è sostenuta anche dagli altri dipendenti che, su base volontaria, fanno di tutto: dall'alfabetizzazione degli anziani al supporto dei giovani in cerca di lavoro. "Da noi vengono anche tantissimi ragazzi romeni che vivono in zona e che qui da noi guardano i DVD. Ci sono anche molti studenti e naturalmente utenti che chiedono i libri in prestito". A leggere di più sono gli anziani, mentre il pubblico più numeroso è composto da donne, che a volte portano i bambini piccoli per i quali è stata allestita una sezione dedicata con libri e laboratori. "Con il tempo abbiamo costruito rapporti personali solidi con i cittadini. Aiutiamo chi è in difficoltà perché abbiamo capito che, anche per via delle bandiere presenti all'esterno, riconoscono in noi un'istituzione della quale fidarsi. Queste relazioni si sono tradotte in numeri importanti: abbiamo più di 3000 abbonati e il via vai è continuo. Si sono create relazioni che vanno oltre la biblioteca e che hanno permesso di far nascere nuove amicizie". Che fra libri e giornali sono la linfa vitale di un quartiere che fa della solidarietà e dell'impegno sociale le sue armi vincenti.

Rai 1	Rai 2	Rai 3	5	4	LA 7	
<p><b>Sorelle</b>                      Chiara e Daniele proseguono la ricerca del padre del piccolo Giulio. Il test del DNA conferma i sospetti nei confronti di Martino Siniscalchi, il vice sindaco di Potenza.</p>	<p><b>Nemo - Nessuno escluso</b>                      Enrico Lucci conduce una nuova puntata del programma, che vuole raccontare la realtà attraverso le storie delle gente comune.</p>	<p><b>Mi manda Raitre</b>                      Lo storico programma, condotto da Salvo Sottile, si occupa della difesa dei diritti dei consumatori ed è fonte di denuncia degli sprechi della pubblica amministrazione.</p>	<p><b>Quasi amici</b>                      Ispirato ad una storia vera, il film racconta con ironia l'incontro tra l'aristocratico Philippe, rimasto paralizzato dopo un incidente, e Driss, giovane badante senegalese.</p>	<p><b>Lo Scherzo Perfetto</b>                      Il talent, presentato da Teo Mammuccari, va alla ricerca del più bravo scherzatore, i dieci vincitori intermedi arriveranno alla finalissima, contendendosi il premio finale.</p>	<p><b>Piazza Pulita</b>                      Corrado Formigli al timone del programma d'informazione su temi di attualità e di politica. Novità della nuova edizione sarà Marco Damilano che racconta la politica italiana.</p>	
<p>6.00 <b>RAInews24</b>                      6.30 <b>Tg 1.</b> All'interno: 6.32 Previsioni sulla viabilità - Cciss Viaggiare informati                      6.45 <b>Unomattina.</b> All'interno: 6.50 / 7.37 / 8.30 / 9.15 Che tempo fa; 6.55 Rai Parlamento Telegiornale; 7.00 / 8.00 / 9.00 Tg 1; 7.30 Tg 1 L.I.S.; 9.30 Tg 1 Flash                      9.55 <b>Tg 1</b>                      10.00 <b>Storie Vere</b>                      11.05 <b>Tempo &amp; denaro</b>                      11.50 <b>La prova del cuoco</b>                      13.30 <b>Telegiornale</b>                      14.00 <b>Torto o ragione? Il verdetto finale</b>                      15.30 <b>La vita in diretta</b>                      16.30 <b>Tg 1</b>                      16.40 <b>Tg 1 Economia.</b> All'interno: 16.42 Che tempo fa                      16.50 <b>La vita in diretta</b>                      18.45 <b>L'Eredità</b>                      20.00 <b>Telegiornale</b>                      20.30 <b>Soliti Ignoti - Il Ritorno</b> - conducono Amadeus                      21.25 <b>Sorelle</b> - con Anna Valle, Giorgio Marchesi, Alessio Vassallo. All'interno: 22.21 Tg 1 60 secondi                      23.40 <b>Il meglio di... Dopofiction</b> - conducono Nino Frassica, Flavio Insinna, Nathalie Guetta                      1.00 <b>Tg 1 Notte</b>                      1.30 <b>Che tempo fa</b>                      1.35 <b>Sottovoce</b></p>	<p>6.00 <b>Detto Fatto</b>                      7.10 <b>Streghe</b>                      7.50 <b>Streghe</b>                      8.35 <b>Le sorelle McLeod</b>                      9.20 <b>Le sorelle McLeod.</b> All'interno: 9.55 Meteo 2                      10.00 <b>Tg 2 - Lavori in corso.</b> All'interno: 10.55 Tg 2 - Flash                      11.00 <b>I Fatti Vostri</b>                      13.00 <b>Tg 2 Giorno</b>                      13.30 <b>Tg 2 Tutto il bello che c'è</b>                      13.50 <b>Tg 2 Medicina 33</b>                      14.00 <b>Detto Fatto</b>                      16.30 <b>Un ciclone in convento</b>                      17.00 <b>Un ciclone in convento</b>                      18.00 <b>Rai Parlamento Telegiornale</b>                      18.10 <b>Tg 2 Flash L.I.S.</b>                      18.15 <b>Tg 2</b>                      18.30 <b>Rai Tg Sport.</b> All'interno: 18.48 Meteo 2                      18.50 <b>Castle</b>                      19.40 <b>N.C.I.S.</b>                      20.30 <b>Tg 2 20.30</b>                      21.05 <b>Rai Dire Nius</b> - conducono Mia Ceran e Michele Foresta con la Gialappa's band                      21.20 <b>Nemo - Nessuno escluso</b> - conducono Enrico Lucci, Valentina Petrini                      23.20 <b>Night tabloid</b>                      0.40 <b>Senza Traccia</b> - Baptiste                      1.20 <b>Numero Uno</b>                      2.05 <b>Lui e lei</b> - con Vittoria Belvedere, Enrico Mutti</p>	<p>6.00 <b>Rai News 24.</b>                      7.00 <b>TGR Buongiorno Italia</b>                      7.30 <b>TGR Buongiorno Regione</b>                      8.00 <b>Agorà</b>                      10.00 <b>Mi manda Raitre - In difesa degli indifesi</b>                      11.00 <b>Tutta Salute</b>                      11.55 <b>Meteo 3</b>                      12.00 <b>Tg 3</b>                      12.25 <b>Chi l'ha visto? 12,25</b>                      12.45 <b>Quante storie</b>                      13.15 <b>Il tempo e la storia</b>                      13.40 <b>Tg 3 Fuori Tg</b>                      14.00 <b>Tg Regione. Meteo</b>                      14.20 <b>Tg 3. Meteo 3</b>                      14.50 <b>TGR Leonardo</b>                      15.05 <b>Tg 3 L.I.S.</b>                      15.10 <b>TGR Piazza Affari</b>                      15.15 <b>Il Commissario Rex</b>                      16.00 <b>Aspettando Geo</b>                      16.40 <b>Geo</b>                      18.25 <b>#cartabianca</b>                      19.00 <b>Tg 3</b>                      19.30 <b>Tg Regione.</b> All'interno: 19.35 Tg Regione Meteo                      20.00 <b>Blob</b>                      20.10 <b>Gazebo Social News</b>                      20.40 <b>Un posto al Sole</b> - con Marina Giulia Cavalli, Patrizio Rispo, Marzio Honorato                      21.15 <b>Mi manda Raitre</b> - conduce Salvo Sottile                      24.00 <b>Tg 3 Linea Notte.</b> All'interno: 0.10 Tg Regione                      1.00 <b>Meteo 3</b>                      1.05 <b>Rai Parlamento</b></p>	<p>6.00 <b>Prima Pagina Tg5.</b> All'interno: 7.55 Traffico; 7.58 Meteo.It                      8.00 <b>Tg5 - Mattina</b>                      8.45 <b>Mattino Cinque</b>                      10.55 <b>Tg5 - Ore 10</b>                      11.00 <b>Forum</b>                      13.00 <b>Tg5.</b> All'interno: 13.38 Meteo.It                      13.40 <b>Beautiful</b>                      14.10 <b>Una Vita</b>                      14.45 <b>Uomini E Donne</b>                      16.10 <b>Amici</b>                      16.20 <b>Il Segreto</b>                      16.45 <b>Il Segreto</b>                      17.10 <b>Pomeriggio Cinque</b>                      18.45 <b>Avanti Un Altro!</b> All'interno: 19.40 Tg5 - Anticipazione; 19.55 Tg5 Prima Pagina                      20.00 <b>Tg5.</b> All'interno: 20.38 Meteo.It                      20.40 <b>Striscia La Notizia</b>                      21.10 <b>Film: Quasi amici</b> - di Olivier Nakache, Eric Toledano, con François Cluzet, Omar Sy, Anne Le Ny. All'interno: 22.03 Meteo.It; 22.05 Tgcom                      23.30 <b>Film: Yves Saint Laurent</b> - di J. Lespert, con P. Niney, G. Gallienne, N. Kinski. All'interno: 0.23 Meteo.It; 0.25 Tgcom                      1.30 <b>Tg5 - Notte.</b> All'interno: 2.13 Meteo.It                      2.15 <b>Striscia La Notizia</b></p>	<p>7.50 <b>Mew Mew Amiche Vincenti</b>                      8.15 <b>Ally Mc Beal</b>                      10.05 <b>Dr House - Medical Division</b>                      12.05 <b>Cotto E Mangiato - Il Menù Del Giorno</b>                      12.25 <b>Studio Aperto.</b> All'interno: 12.58 Meteo.It                      13.00 <b>Sport Mediaset</b>                      13.40 <b>Teste Di Casting</b>                      13.45 <b>I Simpson</b>                      14.35 <b>Futurama</b>                      15.00 <b>Big Bang Theory</b>                      15.30 <b>Mom</b>                      15.55 <b>The Goldbergs</b>                      16.25 <b>Last Man Standing</b>                      16.50 <b>Mike &amp; Molly</b>                      17.15 <b>La Vita Secondo Jim</b>                      18.15 <b>Teste di casting</b>                      18.20 <b>Teste di casting</b>                      18.25 <b>Emigratis 2</b>                      18.30 <b>Studio Aperto.</b> All'interno: 19.23 Meteo.It                      19.25 <b>Aspettando Lo Scherzo Perfetto</b>                      19.30 <b>C.S.I. Miami</b>                      20.20 <b>C.S.I. Miami</b>                      21.10 <b>Lo Scherzo Perfetto</b> - conduce Teo Mammuccari                      0.20 <b>Film: Colpo di fulmine - Il mago della truffa</b> - di Glenn Ficarra, John Requa, con Jim Carrey, Ewan McGregor, Leslie Mann. All'interno: 1.15 Tgcom; 1.18 Meteo.It</p>	<p>6.40 <b>Tg4 Night News</b>                      7.00 <b>Siska</b>                      8.00 <b>Media Shopping</b>                      8.15 <b>Media Shopping</b>                      8.30 <b>Monk</b>                      9.30 <b>Carabinieri</b>                      10.40 <b>Ricette All'Italiana</b>                      11.30 <b>Tg4 - Telegiornale.</b> All'interno: 11.58 Meteo.It                      12.00 <b>Major Crimes.</b> Keene                      13.00 <b>La Signora In Giallo</b>                      14.00 <b>Lo Sportello Di Forum</b>                      15.30 <b>Hamburg Distretto 21</b>                      16.45 <b>Film: Lo scudo dei Falworth</b> - di Rudolph Maté, con Tony Curtis, Janet Leigh, David Farrar. All'interno: 17.20 Tgcom; 17.25 Meteo.It                      18.50 <b>Anteprima Tg4</b>                      18.55 <b>Tg4 - Telegiornale.</b> All'interno: 19.48 Meteo.It                      19.50 <b>Tempesta D'Amore</b>                      20.30 <b>Dalla Vostra Parte</b>                      21.15 <b>Film: Solo 2 ore</b> - di Richard Donner, con Bruce Willis, Mos Def, David Morse. All'interno: 22.00 Tgcom; 22.05 Meteo.It                      23.28 <b>I Bellissimi Di R4</b>                      23.30 <b>Film: Identità violata</b> - di D.J. Caruso, con Angelina Jolie, Ethan Hawke, Kiefer Sutherland. All'interno: 0.30 Tgcom; 0.35 Meteo.It                      1.40 <b>Tg4 Night News</b>                      2.05 <b>Media Shopping</b></p>	<p>6.00 <b>Meteo - Oroscopo - Traffico</b>                      7.00 <b>Omnibus News - Rassegna Stampa</b>                      7.30 <b>Tg La7</b>                      7.50 <b>Omnibus - Meteo</b>                      7.55 <b>Omnibus - Dibattito</b>                      9.40 <b>Coffee Break</b> - conduce Andrea Pancani                      11.00 <b>L'Aria che Tira</b> - conduce Myrta Merlino                      13.30 <b>Tg La7</b>                      14.00 <b>Tg La7 Cronache</b>                      14.20 <b>Tagadà</b> - conduce Tiziana Panella                      16.30 <b>Il Commissario Cordier</b>                      18.10 <b>Josephine Ange Gardien</b>                      20.00 <b>Tg La7</b>                      20.35 <b>Otto e Mezzo</b> - conduce Lilli Gruber                      21.10 <b>Piazza Pulita</b> - conduce Corrado Formigli                      24.00 <b>Tg La7</b>                      0.10 <b>Otto e Mezzo (r)</b>                      0.45 <b>L'Aria che Tira (r)</b>                      3.00 <b>Film Tv: L'abbraccio dell'orso</b> - di Jack Gold, con David Hemmings, Sam Wanamaker, Jennie Linden                      4.40 <b>Ispettore Tibb's</b>                      5.20 <b>Ispettore Tibb's</b></p>